



URANOS FIGURES CÉLESTES, LÉGENDES & CIVILISATIONS

grand public – éducateurs & pédagogues – chercheurs & passionnés

Mise à jour le 14/08/2009

Constellations mésopotamiennes reprises par l'astronomie grecque

Partie supérieure du kudurru (stèle de donation foncière) mentionnant le don Meli-Shipak, roi de Babylone (1186-1172) à Khasardu (British Museum, ME 90829).



Nom	Nom mésopotamien	Traduction	Iconographie attestée
<i>Constellations zodiacales</i>			
<i>Ari</i>	LÚ.ĤUN.GA = <i>Agru</i> ou UDU.NITÁ = <i>Emmeru</i>	le <i>Journalier</i> ou le <i>Bélier</i>	bélier tête retournée
<i>Tau</i>	GU ₄ .AN.NA = <i>Alap šamê</i>	la <i>Taureau céleste</i>	taureau
<i>Gem</i>	MAŠ.TAB.BA.GAL.GAL = <i>Māšātu</i> ou <i>Tū'amū</i>	les <i>Jumeaux</i>	deux hommes
<i>Cnc</i>	AL.LUL = <i>Allutu</i>	le <i>Crabe</i>	crabe
<i>Leo</i>	UR.GU.LA = <i>Urgulu</i> ou <i>Nēšu</i>	le <i>Lion</i>	lion
<i>Vir</i>	AB.SÍN = <i>Šumbultu</i>	l' <i>Épi d'orge</i>	déesse Šala à l'épi
<i>Lib</i>	ZI.BA.AN.NA = <i>Zibānītum</i>	la <i>Balance</i>	balance
<i>Sco</i>	GÍR.TAB = <i>Zuqaqīpu</i>	le <i>Scorpion</i>	scorpion

<i>Sag</i>	PA.BÍL.SAG = <i>Pabilsag</i>	L' <i>Archer</i>	centaure archer
<i>Cap</i>	SUḪUR MÁŠ = <i>Suhurmāšu</i>	la <i>Carpe-chèvre</i>	carpe-chèvre
<i>Aqu</i>	GU.LA = <i>Rabbu</i>	la <i>Grande</i> [<i>Figure</i>]	dieu Êa verse-eau
<i>Psc</i>	KUN.meš = <i>Zibbātu</i>	les <i>Queues</i>	poisson = oiseau
<i>Constellations boréales</i>			
<i>UMi</i>	MAR.GÍD.DA.AN.NA = <i>Eriqq šamê</i>	le <i>Chariot céleste</i>	
<i>UMa</i>	MAR.GÍD.DA = <i>Eriqqu</i> (ou <i>Šumbu</i>)	le <i>Chariot à 4 roues</i>	
<i>Aur</i>	GAM ₃ (ou ZUBI) = <i>Gamlu</i> GI.GIR = <i>Narkabtu</i>	l' <i>Arme courbe</i> le <i>Chariot à 2 roues</i>	
<i>Aql</i>	TE ₈ = <i>Erû</i>	l' <i>Aigle</i>	
<i>Constellations australes</i>			
<i>Ori</i>	ZIPA.ZI.AN.NA = <i>Šitādālu</i>	le <i>Géant</i>	
<i>Hyd</i>	MUŠ = <i>Šerru</i>	le <i>Serpent</i>	serpent
<i>Crv</i>	UGA = <i>Āribu</i>	le <i>Corbeau</i>	corbeau
<i>Lup</i>	UR.IDIM = <i>Uridimmû</i>	le <i>Loup enragé</i>	
<i>PsA</i>	TE ₈ = <i>Erû</i>	l' <i>Aigle</i>	

Remarque :

D'autres constellations grecques peuvent avoir été inspirées par Babylone, comme le *Centaure*, la *Couronne Boréale* ou *Persée*, mais nous n'avons retenu dans cette liste que celles dont la filiation ne souffre aucune discussion.